

تيرۆرىزم و لەكەلتورخستن

ئۆليقهر روا
لە ئىنگلىزىيەو: عەزىز رەئوف

بۆچونىكى جەماوهرى لەنىو پۆزنامەنوسان و شارەزاياندا ھەيە كە تيرۆرىزمى ئىسلامى برىتتە لە دەربرىنىك لە پق و قىنى موسولمان. بە گوڤرەى ئەم بۆچوونە بىت، كەمىنەيەكى پىشەنگ -تيرۆرستەكان- شىوازگەلىكى نەگونجاو بەكاردەھىنن بۆ دەربرىنى سەرچەم سكالآ و گلەيىەكانى كۆمەلگە. ئەمەش پەرچەكردارى كۆمەلگەيەكە كە ھەست بكات لەژىر ھەرەشەدايە: ۋەك ۋەلامدانەوھەك بۆ دەستدريژىيەكانى خۆرئاوا لە خۆرھەلاتى ناوہراستدا و سەپاندى بەھا خۆرئاوايىەكان بەسەر ئەو موسولمانانەى كە لە خۆرئاوادا دەژىن. لەراستىدا، ھەرچەندە ئەو پرونە كە زۆرىك لە موسولمانان پەرچەكردارى نىگەتىفانەيان ھەيە بەرامبەر ئەوھى كە خۆيان بە دوژمنكارى سياسى و كەلتورىي دادەنن، دىراسەيەكى نزيكتر لە تيرۆرستانى ئىسلامى كە لە سالى ۲۰۰۱ لە خۆرئاوادا و بەردەوامىشن لەسەر ئەنجامدانى چالاكى تيرۆرستى، لە ئىستاشدا ئەو بۆچوونە پوچەلدەكاتەو كە ئەوھى دەيكەن پەيوەندى ھەيە بە بەيەكداكيشانى كەلتورەكان، يان شارستانىيەتەكان يان ئاينەكان، تەنانەت ئەگەر خۆشيان ھەندى جار ئەم زاراوگەلە بەكاربھىنن.

ئەوان لەكوپوھە ھاتوون؟:

گەر ئىمە راقھى مىليشيا ئىسلامىيە توندروھەكان بکەين كە لە خۆرئاواي

بەشىكىن لەو كارەكتەرە ئەوروپىيە پادىكالاڭنەى سالانى ۱۹۷۰ ۋە ۱۹۸۰كان. ئەو گروپانەش برىتىن لە گروپى سوپاى سورى ئەلمانى ۋە كەتتېبە سورەكانى ئىتالىا ۋە بزوتنەۋەى (كردارى راستەۋخۆ) لە فەرەنسا.

لە ھەموو شانەيەكى ئەلقاعىدە لە ئەوروپا كەسانى ھەلگەپراۋە دەبىنرېن. ئەوان بەشدارن لە ژيانى ئاساىي خەلگ بەۋەى كە ئەوان موسولمانگەلى دووبارە لەداىكبوۋەۋەن. زۆرىك لەوان سەر بە چىنى مامناۋەندىن. ئەمەش لەسەر ئاستى كەلتورى خۆرئاۋاش ھەر دروستە. بىست سال پېش ئىستا چەندىن كەس پەيوەندىان بە بزوتنەۋەى چەپرەۋە پادىكالاڭنەۋە كەرد، بەلام ئەوان لە فەزاي كۆمەلايەتيدا پەرگىرېۋون يان بوۋون بە بۆرژوا ۋەك گروپى كۆمۇنىستى شۆرېشگىر لە فەرەنسا، كە توانىان لەسەدا پىنجى دەنگەكانى سەرۆكايەتى لە ھەلپژاردندا بېنەۋە. ئىستا تەنھا دوو بزوتنەۋە لە راپىدكالە پىرۆتېستۆخۋازەكان لە خۆرئاۋا ۋەك ئىنتەرناسىۋنالىست خۆيان راگەياندا: ئەۋاندىش بزوتنەۋەى دژە جىھانگىرى ۋە ئىسلامىستى پادىكال بوۋون. بۇ گۆپىنى ئىسلامى ئەوروپى رېگەى ياخىبوۋون ئامانجە. ئەۋە دۋاى ئەۋە دىت كە نەۋەى دوۋەى مىلېشياكانى ئەلقاعىدە كە لە دۋاى سالى ۱۹۹۲ بوژانەۋە ۋە پەيوەندى خۆيان بە جىھانى موسولمانى راستەقىنەۋە بچراند ۋە خۆيان ۋەك رەمز نىشاندا. پوونتر بلېم ئەۋان زياتر پەرۋەردەى ئىسلامىيەكى بەخۆرئاۋاىكراۋون لەۋەى كە سەر بە سىياسەتى نەرىتپارېزى خۆرھەلاتى ناۋەرەست بن. ھەرچۆنېك بىت، ئاىنناسى «سەرەمى كۆن»ى ئەۋان ئىستا پىشت بە دەنگە خۆرئاۋاىيەكان دەبەستىت، ھەرچۆنېك ئەۋان بىر لە خۆيان بگەنەۋە، بەشىۋەيەكى پوون ۋە ئاشكرا ديارن كە زياتر دياردەيەكى پۆستموڧىرنن، لەۋەى كە كارەكتەرگەلى پېش مۆڧىرنە بن.

لەبەرئەۋە، دوور لە نواندىنى نەرىتە ئاىنيەكانى كۆمەلگە يان كەلتور، ئەۋە كارەكتەرە چەكدارانە، ھىچ پەيوەندىەكىان بە راپردۋى خۆيانەۋە نىيە ۋە ھىچ پەيوەندىەكىشيان بە ترادسىۋنى ئىسلامەۋە نىيە ۋە ھىچ ئەزمونىكى تاكەكەسىشيان لەگەل ئەۋە گروپ ۋە كەسانەشدا نىيە كە شوڧنىان كەۋتون، بەمانايەكى تر: ئەۋان لە بەردەۋامبوۋون لەسەر ترادسىۋنى ئىسلامى خۆيان شكىستيان ھىناۋە. ئەمە ۋىناكردنېكى پوونە، بۇ نمونە، محەمەد عەتا رايگەياندا كە ئەۋە نايەۋىت بە ترادسىۋنى مىسرى بنىژرېت ۋەك كارەكتەرېكى نائىسلامى مامەلەى لەگەل كرا. ئەۋە چەكدارە تىرۆرستانە دۋاكەۋتەى ھىچ قوتابخانە يان زانايەكى بەناۋبانگى ئىسلام نىن، ھەمىشە بە ستانداردىكى نائىسلامى ژيان دەگۈزەرېنن. لەراستىدا، بۆچۋونى «تەقۋا» يان ھەر بۆچۋونگەلېكى شارۋەى كەسىك، برىتېيە لە بۆچۋونى گىشتى بۇ رەفتارىكى لەۋ جۆرە. بۆنمۋنە ئەۋە كارېكى ئاسان نىيە تۆ بىنىت چۆن كارەكتەرېكى تىرۆرست دەخۋاتەۋە يان چۆن ھەۋلدەۋات بە پارە لەگەل سۆزانىەكدا بنوڧت، ئەمەش لە شەۋىكدا پېش ئەۋەى كارېكى تىرۆرستى ئەنجام بدات- ۋەك ئەۋەى ھەندېك لە كارەكتەرە تىرۆرستەكانى پووداۋى ۱۱ سىپتەمبەر ئەنجامياندا- كە رەنگە رېگەيەكى باش بىت بۇ فىلكردن لە دوژمن.

ئەۋان بۆكى دەجەنگىن؟

بۆچۋونى كاركردىنى تىرۆرستەكان بچوكتەرە لەۋەى بتوانىت بەرگرى بكات لە ئىسلامى راستەقىنە

و ھەریمی نەریتی کە موسوڵمانەکان لەسایەى بېیاردەر و پیاوانى ئاینى موسوڵماندا دەژین. یەكەم: ئەوان ھەمیشە وا نابینن کە ئایەتوڵاکانى ئیستا شەرى بن، تا ئیستاش لەلایەن سەرکردە ئیسلامیە پراستەقینەکانەوه شەریان لەگەڵ نەکراوه بۆ ھەلکەندنیان لە دەولەتە ئیسلامیەکاندا. ئەلقاعیدە - لە ئەفغانستان و بۆسنە و چیچانەوه بۆ نیویۆرک و فەلوجە - لە شەردان، یەكەمجار دژ بە خۆرئاوا و ھاوپەیمانەکانیان (بۆنمونه جولەكە و شیعهکان)، بەلام دژ بە پرژیمە ھەنوکهییەکان نین. ئەلقاعیدە ئارەزووی ئەوه دەکات گورز لە ئامانجە جولەكەییەکان بوەشینیت، بەلام ھەرگیز گورز لە ئامانجە ئیسراییلیەکان ناوہشینیت. تەنانەت لە عەرەبستانی سعودی قاعیدە گورز لە بیانیەکان دەوہشینیت نەك لە بەرپرسە حکومیە لۆکالیەکان. لەپراستیدا ئەوه بەتەواوی بەو مانایە دیت کە ئەوان وا لە ئیسلام دەروانن کە چەمکی جیھانی و دژە لۆکالییە: لە ھەرشوینیکی موسوڵمانان لەژێر گوشاردان، ئەوا ئەو شوینە گونجاوه بۆ شەپکردن لەگەڵ ناموسوڵمانەکاندا. شەری ئەلقاعیدە پیش بوونی میلیشیا خۆرئاواییەکان لە خۆرھەلاتی ناوہپراست و ئەفغانستان دەستی پیکرد. ئوسامە بنلادنی بەرپرسی ئەلقاعیدە - عەبدولاعزەم لە بریانی موسوڵمانی فەلەستین - دەسبەرداری شەپکردن بوون بۆ ئازادی فەلەستین، چونکە گەر ئەمەیان بکردایە ئەوا دەچوونە ناو مەملەتیەکی ناسیۆنالیستیەوه لەوہی کە جیھادیکی خاوینی ئاینی بکەن. ئەندامە ناوہروپیاییەکانی ئەلقاعیدە ئەوروپا و ئەمریکایان جیھیشت بۆئەوہی شەپ بۆ ئیسلام بکەن بۆ ولاتەکەى خۆیان یان خیزانەکانیان، جگە لە ھەندێ لە فەلەستینیەکان. ئەوان بۆسنە و ئەفغانستان و کشمیریان ھەلبارد. بۆنمونه، ھەموو جەزائیریەکان بەتایبەت ئەوانەى کە لە ئەوروپاوه ھاتوون، سەرسامن بە ئەلقاعیدە - یان ھەکو روسیەکان لە ئەوروپا بوون بە کارەکتەری رادیکال. ئەو بیانیانەى کە لە یەمەن سەبارەت بە دەستگیرکردنی بارمەتەکان لە کانونی دووہمی ۱۹۹۹ دادگایی کران کە بریتی بوون لە شەش ھاوڵاتی بەریتانی کە بە پەگەز پاکستانی بوون، پیکھاتبوون لە کورپەزای شیخ ھەمزەى ئیمامی پیشوی بەرپەگەز میسری و دوو جەزائیری. شیخ سەعید عومەر لە پاکستان دادگایی کرا، ئەمەش لەبەرئەوہی دانیل پیرلی بەریتانی پفاندبوو. ئەو دوو گەنجە موسوڵمانەى لە مەغریب دادگایکران سەبارەت بە سوتانی ئوتیلیکی گەشت و گوزاری لە مەراکیش لە سالی ۱۹۹۴ سەر بە دوو بنەمالەى فەرەنسی - جەزائیری بوون. بە مانایەکی تر، چەندین کەیسى توندوتیژی ئیسلامی لە خۆرھەلاتی ناوہپراست لەسەر دەستی موسوڵمانە خۆرئاواییەکان ئەنجامدراون. موسوڵمانە دووبارە لەدایکبووہکانی ئەوروپا لەسەر پەراوێزەکانی خەونی ئوممە شەپ دەکەن، چ کیشیەیک بوو کە ئامانجی بەخۆرئاوایکردنیان زیاتر لە شوینیکی کە لیوانلیوہ لە مەملەتی کە خۆرھەلاتی ناوہپراستە. سەرچەم ئەو ئەدەبیات و ویسایتانەى کە سەر بە گروپی ئەلقاعیدەن و بانگھیشتی جیھاد دەکەن لە بۆسنەوه بۆ فلیپین، سەرباری ئەوہی کە مەملەتیکان لە فەلەستین و عیراق پەيوەندی بە کیشەى سەنتەری ئەو دوو ولاتەوه نییە - بەلکو ئەوہ گرنگییەکە کە پەخنەگرتنە لە زۆریک لەو میلیشیا عەرەبانەى ھەك شیخ ئەبو ئەییام ئەلھیلالی سعودی بێردەکەنەوه. بێگومان زۆترین ئەو ویسایتانەى کە بانگھیشتی جیھاد دەکەن، بئکەکانیان لە خۆرئاوا و باشوری ئەفریقایە. ئەمە پەيوەندی بە کۆنترۆلکردنەوه نییە، ھەروہا بەشیوہیەکی زۆر گرنگ، لەبەرئەوہی ئەو خەلکانەى لەپشتەوہى ئەو ویسایتانەوہن موسوڵمانی خۆرئاواییین.

چ جۆریک له ئیسلام؟:

به پادیکالیزمبوونی تیرۆریستهکان به هیچ شیوهیهک وهک که لتور کۆمهکی ئیسلام ناکهن. ئهوه ههرگیز دهربرپینیکی ناسنامهی گشتگیر نییه بۆ کۆمهلهگهی ئیسلامی. له که لتورخستن و به تاکگه رایکردن دوو مهسهلهی گرنگی پرۆسهی به پادیکالکردن و ئیسلام هه لگهی دهربرپینی بنیادنانه وهی خوده که پابهنده به فهزلهتی ئوممه وه. له راستیدا ئه وه ئیسلامه ی که خه لکانی گهنج هه لگهی ناسنامه که یه ههرگیز له وه که لتوره ئیسلامیه ناچیت که خیزان و خه لکانی ولاتانی ئه وه گهنجان هه پهره یی لیده کهن. ئه وان سه له فهی و جیهادیسته کهان. سه له فیسته کهان سه رگه رمی به پاکراگرتنی ئیسلامی راسته قینه ن له ههر کاریگه ریه کی دهره کی، به پشتبه ستن به که لتور و نه ریه تبه کانی کۆمه له گهی موسولمان و ئایه ته قورئانیه کهان و کرده وه کانی موحه مه دی پیغه مه به ر. سه له فیزم به شیوه یه کی بنه په تی دژ به فۆرمگه لی که لتوری و نه ته وه یی بووه له ئیسلامدا. ئه مه به و مانایه نیه که هه موو سه له فیسته کهان جیهادیسته ن. به لام ئه وه ی ئه مپۆ تیرۆریسته کهان ده یکه ن به شیکن له کرده وه ی جیهادیسته کهان، تا ئه و کاته ی که ئه وان به ملاملانی چه کداری ده ستیان پیکرد، وهک ئه وه ی که ئه وان به شیوه یه کی بنه په تی له سالانی هه فتا کهاندا به لیدان له ئیمپریالیزمی ئه مریکا ده ستیان پیکرد، له جیاتی ئه وه ی که پالپشتیکی سه ره کی بن بۆ بزوتنه وه لیبراله نه ته وه ییه دیاریکراوه کهان. له راستیدا بۆ زۆریک له پادیکاله کهان، به تایبه ت ئه وان ه ی که هه لگهی که لتوریکی گۆراون، ئه کتیییزم واده رده که ویت که شوینی تۆمه ته ئاینیه کانی گرتبه تبه وه .

وهکو ئه وه ی ئاماژه م پیدایا، به پادیکالکردن دهرکه وته ی موسولمانه به خۆرئاوا یکهراوه کهان، که له ئه وروپا له دایک بوونه ته وه و ئیستاش له وئ ده ژین. ئه وه په یوه ندی به بۆشایی نه وه کهان و پایه کۆمه لایه تیه خه فه کهراوه کهان وه هه بووه، ئه مه ش کاریگه ری ترادسیۆنیکی پیش بوونی چه پهره وه کانی له سه ربووه، که پیدانده و تریت کاره کته ره کانی جیهانی سییه م، یان گهنجه نارازییه دژ به ئیمپریالیسته کهان. سه رباری ئه وه ی به پادیکالکردنی زۆریک له موسولمانه ئه وروپییه کهان دۆخیکی بیروباوه ری ئاشتیانه و ژینگه ی ناموسولمانیان له پراکتیک و هه ندی جاریش له ئه لته رناتیفدا ده یئایه ئاراوه . کیشه که له وه دایه دیفاکتوی لیبرالیزم تا ئیستا نه بوته بنه مایه ک یان دهربرپینیکی بۆ تیرمه ئایدۆلۆجیه کهان. ئه مه به و مانایه دیت که ئه م جۆره له لیبرالیزم هه نگاوانان نیه به ره و میکانیزمی به سۆسیالیزمکردن که بتوانی به ئاسانی ببیته شوینکه وته ی نه وه کهان، به پیشنیاری ئه وه ی که نه وه ی ئیستا به شیوه یه کی کهراوه له قوناعی به پادیکالکردندا ده میننه وه .

نایین یان که لتور؟:

فه نده مینتاله نوپیه کهان، ههرگیز ئه وه کۆمه له گانه ناکه نه ئامانج که په یوه ندیبه کی بنه په تی و که لتورییان به کاره کته ره تیرۆریسته کهان وه هه یه، به لکو له جیاتی ئه وه ده گه رپن به دوا ی ئه و تاکانه ی که له ناسنامه و بیروباوه رپاندا له گومانیکه گه ورده دا ده ژین. ئه مه ش وهک له ریشه هه لکیشانی که لتوری دهرده که ویت، به گشتی له ناو گهنجان و خوینده واراندا، به لام ئه وان گهنجه لیکه دلته نگ و خه مۆکن. گومانی تیدا نیه که سه له فیزم سه رنجی ئه و که سانه راده کیشیت که له که لتور خراون

و كەلتورى كۆمەلگەيان دۆپاندوۋە، بەلام لەكەلتورخراۋەكان هېچ لەبارەى زاراۋەگەلى ئابوورىيەۋە
 حالى نابن: لاي ئەۋان كېشە ھەژارى نىيە، بەلكو ناسنامەى تاكەكەسىيە. ھەرچەندە سەلەفەيزم
 لەنيۇ خويىندەۋارانى چىنى مامناۋەندەۋە گەشەى كردوۋە، بەلام ئەۋە ۋەك شۆرشىكى بەرپرسىياري
 تەماشاناكرىت، ھەرچەندە ئەۋان ئەزمونىكىيان لەگەل تىكەلبون بە كەلتورەكانى تردا ھەيە. بۇ
 نمونە لە ميسر و پاكستان، سەلەفەيزم واىكردوۋە كە چەندىن كرىكار لە ولاتانى كەنداۋ بکشىنەۋە.
 چەندىن تاكى لەكەلتور ھەلكەندراۋ- لە خۇرئاۋاىت يان لە خۇرھەلاتى ناۋەپاست فەندامىنتالىزم
 لە بىبابانەكانى ئەفغانستانەۋە بۇ ھەرەمى كۆلىژەكانى ئەمريكا، پيشنبارى پەفتارى سىتەماتىكراۋ
 دەكات، يەكسان بە ژىنگە و بارودۇخى ئەۋ كۆمەلگە جىاۋازانە. لەپاستىدا ئىسلام- ۋەك خىتابەكانى
 تالىبان و ۋەھابىيەكان لە سعودىيە و گەنجە رادىكالىەكانى بنلادن- سەرگەرمى دوزمكارىن، تەنانەت
 ئەگەر لەنيۇ ئەۋ كەلتورە موسولمانەشدا بىت كە خويانى لى لەدايك بوون. ھەرچونىك بىت مەبەست
 لە ويرانكردنە، لە گۆپى محەمەدەۋە بۇ پەيكەرەكانى بوودا لە ئەفغانستان، يان سەنتەرى بازارگانى
 جىھانى، ھەمو ئەمانە مەبەست لىي پەتكردنەۋەى كەلتور و شارستانىيەتە ماتەريالەكانە، ئەمەش
 كەلتورى موسولمانان ۋەك ئامانجى يەكەم و كەلتورى خۇرئاۋا ۋەك ئامانجى دوۋەم دەردەكەۋىت.
 بۇ ئەم كەردەۋانە، خۇرئاۋا ھېچ يارمەتییەكى بۇ ھەرچۆرە كەلتورىكى ئىسلامى پەت نەكردۆتەۋە.
 سەلەفییەكان ھەرگىز ۋەك كەلتور پابەندى ئىسلام نىن، بەلام ۋەك نموزەجىكى ئايىنى كە پەھەندە
 شمولى و پاكىتییەكەى وىكردوۋە، پابەندى كەلتورىكى دىارىكراۋن. ئەمەيە كە دەبىنىن بۇچى نەۋەى
 دوۋەمى گەنجان لە ئەۋروپا پابەند نىن بە كەلتورەۋە.

خەۋنى سەلەفییەكان خەۋنى بەھا كلاسىك و گەرەكانى شارستانىيەتى موسولمانان نىيە، بۇ
 نمونە ئومەۋى يان ئىمپراتورىيەتى عوسمانى. ئەۋان قوتابخانە ئايىنى جىاۋازەكان پەت دەكەنەۋە،
 لەۋانە سۆفەيزم، كە يارمەتیدەرى نىشاندانى ئىسلامە ۋەك بوونىكى نىگەتىف. چۆن دەتوانىن دىراسە
 لەسەر يەمەن بىكەين بەئى قسەكردن لەسەر ئەۋ بۇشايىيەى كە لەنيۇان زايدىزم و شافىئىزما ھەيە؟
 يان قسەكردن لەسەر سەنتەرى ئاسيا بە فەرامۆشكردنى رۆلى ھەنەفەيزم و سۆفەيزم؟ سەلەفییەستەكان
 ئىسلامى لۆكالى پەت دەكاتەۋە و شەپكى بەردەۋام دەكەن دژ بە نەرىتى لۆكالى و تەنانەت ئايىن
 و نەرىتە باۋەكان و عەلمانىيەتىش. بۇ نمونە ئەۋان دژ بە ھەر ئايىنگەلىكى موقەدەسن، لەۋانە
 (زىيارەت) لە ناۋەپاستى ئاسيا و(مەوسىم) لە باكورى ئەفرىقىا، كە دوو ھەجكردنى ئايىن كە
 خەلك بۇ نوپۇزكردن روو دەكەنە شوینە پىرۆزەكان- تەنانەت ئەۋان دژ بە يادكردنەۋەى لەدايكبوونى
 پىغەمبەرى ئىسلامن، كە پىي دەوترىت مەۋلود. ئەۋان دژ بە سۆفەيزم و پراكىتىزەى رۆحانىن كە پىي
 دەوترىت (زىكر)، ۋە ئەۋان دژ بە ھەر فۆرمىكى نمايشكردنى ھونەرىن، كە باس لە پراكىتىزەكردنى
 ئايىن بىكات، لەۋانە مۇسىقاي (قوالى) لە پاكستان، بە ھەندىك جىاكارىيەۋە لەۋانە گۆرانى ئايىنى
 تاكەكەسى بە كەرەستە مۇسىقىيەكان. ئەۋان دژ بە گۆرستان و گۆپى تايىبەتن، (نمونەى تىكدانى
 گۆپى نەقشبەندەكان لەلایەن ئەنسار ئىسلامەۋە لە كوردستانى عىراق لە سالى ۲۰۰۲). بەشپۆيەكى
 ئاشكرا، ئەۋان ھەرۋەھا بەشدارى يادەۋەرىيە نا ئايىنى و سىكولارىيەكان ھەرام دەكەن. بۇنمونه،
 جەژنى نەۋرۆزى فارسەكان لە ۲۱ مارتى ھەمو سالىكداد، لەلایەن تالىبانەۋە قەدەغەكرا، ئەنجومەنى
 فەتۋاى سعودى دژ بە ئاھەنگى نەرىتى Grayqaan يان Quraiqaan ۋەستاىيەۋە، كە لەۋ قىستىقالەدا

مذللان له سهر پوخي كه نداو له ده رگاي مال ه كان ده دن و پاره و شتومه ك كو ده كه نه وه .
 تاليبان، بونمو نه، زور به جدى دژ به كه لتورى نه ريتى نه فغانسنان بوو. وهك پراكتيزه كردنى
 سه رجه م سه له فييه كان، سه ره تا موسولمانه خراپه كانيان كرده نامانچ، هه رچه نده دواى نه وان
 كه لتورى خو رئاوا ده كرايه نامانچ. نه وان تا پايزى ۱۹۹۷ په يوه نديه كى باشيان له گهل نه مريكا هه بوو
 وه هيچ كيشه يه كيشيان له گهل ري كخواوه ناحكوميه خو رئاوا ييه كان نه بوو، له جياتى نه وه نه وان دژ به
 نه ريت و كه لتوره نه فغانيه كان ته واو توند بوون. نه وان موسيقا و فيديو و سه ما و هه لدانى كو لاره يان
 قه ده غه ده كرد، له به ره نه وه ي هه ركه س كو لاره ي هه لپدايه به دار و ديواردا هه لده گه را و مالانى ده بينى
 و په نكه ئا فره تى بي حجابى له مال ه كه ي هاوسيان ببينيت. راگرتنى بالنده قه ده غه بوو، چونكه
 نه و بالنده ده يان خو يند و وهك لاسا ي كرده نه وه ي نو يژ كرده هه ژمار ده كرا. تاليبان په يكه ره كانى
 بودايان رو خاند، نه مه ش نه ك له به ره نه وه ي دژ به بوديزم بوون- وهك به شيك له سيمبولى حه رام كراوى
 ئيسلامى له فورمى مرؤفدا- به لكو له به ره نه وه ي نه و په يكه رانه هيچ په يوه نديه كيان به ئاينى
 ئيستاي نه فغانسنان وه نه بوو. ته نانه ت نه و په يكه رانه هيچ مانايه كى ئاينيان هه لده گرتبوو، يان
 هيچ مانايه كى نيگه تيفى ئاينان نه بوو، به لام ده بوو هه ر بيروخي نن. لاي تاليبان، ئاين پيوسته
 كي لگه يه كى په مزى مؤنوپول كراو بيت. تاك پيوسته ژيان به ته واوى ته رخان بكات بو ژيانى دوايى،
 وه نه مه ش به ته نها به سيسته ميكي توندوتيز و به رده وام دژ به په فتاره كو مه لايه تيه كان نه نجام
 ده دريت.

نمونه يه كى ديار بو دژايه تي كرده نيوان سيسته م و كه لتور برى تيه له خو اردن دژ به چيشتلي نان.
 سه له فيسته كان گرنگى به مه تبه خ و چيشتلي نان ناده ن، لاي نه وان هه ر شتيك حه لال بيت نه وا
 باش- به هه ر ميتود و شيوازيك بيت. كاتي ك نه وان له خو رئاوا چيشتخانه يه ك ده كه نه وه، شيوازي
 چيشتخانه ي سه رده مى عوسمانى و مه غريبي به كار ناهينن، له جياتى نه وه نه و خو اردنانه ناماده
 ده كه ن كه حه لال و ته نانه ت وه كو خو رئاواش خو اردن خيرا ناماده ده كه ن. به شيوه يه كى لي كچوو،
 جلى حه لال هه ر وه كو جلى باران و ده ستيكش و له چكى جوانى خو رئاوا و شتى تر به كار ده هي نن.
 بو يه حه لال سيسته ميكي جيگيره بو هه ر كه لتوريك. شته كان ميژوى خو يان هه يه بو حه رام كردن
 و مانايه كى كه لتوريان هه يه، سه رده مي ك نه و جو ره خو اردنه هه لبيژ درداوه، نه وان يش داواكار ييه كى
 پيژهيان له سه رى هه بووه، به لام په يوه ندى به كه لتوريكى ديار ي كراوه وه نييه . له وه ها بو چونيكدا
 په نكه جياوازيه كى گه و ره له نيوان سه له فييه كان و دوژمه نه وروپيه كانى كه لتورى ده سه لاتخوازي
 نه مريكيدا هه بيت. لاي سه له فييه كان هه مبه رگر به شيوه يه كى كه لتورى قبول ده كريت چونكه به دريژايى
 بوونى نه م خو اردنه له سه رده م و نورمه ئاينيه كاندا خو اردن ئاسايى بووه . بو نمونه له سالى ۲۰۰۳
 بزنى سيكى تايبه تى موسولمان به شيوه يه كى سه ركه وتوو له فه رنه سا خو اردنه وه يه كى ساده ي دروست كرد
 پييان ده وت مه ككه كو لا، كه كواليتيه كى به رزى هه بوو، له شيوه و تاميشدا وهك كو كا كو لا و ابوو،
 زورينه ي كرايه ركه كانى مه ككه كو لا برى تيبوون له ئيسلام ييه كان و نه مه ش ناماده كردنيكى پشتيوانى
 بوو بو فه له ستنيه كان. هه روه ها له سالى ۲۰۰۴ ستايليكى نو يى به ره مه هينان له ماركي ته كانى
 نه وروپا ده ركه وت كه پييان ده وت «پوشاكي ده عوا» كه لوگويه كى ئيسلامى له سه ربوو كه ستايه لى
 پياويك بوو له كاتى نو يژ كرده ندا، نه و جله له گهل كه لتورى گه نجه مه ده نييه كاندا ده گونجا.

بوژانەوهی ئاینیکی؟

لەبەرئەوه سەله فەیسەتەکان گەرنگی بە خۆلقانەندی کەلتورێکی تایبەت بە موسوڵمان نادەن و لەسەری ناوەستن. ئەوان ئەو چەمکە پەت دەکەنەوه، تەنانەت هەندێ جار واز لە بەرکارهێنانی ئەو زاراوهیە دینن کە پێگە بۆ زمانیکی باو خۆش دەکات لەگەڵ کۆمەڵگە خۆرئاواییەکاندا، ئەویش زمانی فرەکەلتورە multiculturalis کە دەربڕینیکی سەرەکیە بۆ مامەڵەکردن لەگەڵ جیاوازییەکاندا. بۆیە ئێمە سەله فەیسەتێکی پۆماننوس، شاعیر، مۆسیقار، بەرھەمھێنی فیلم یان کارەکتەری کۆمیدی نابینن. بۆ جەختکردنەوه لە سپەیسێ نیوان کەلتور و ئاین و بەهەڵدان بۆ بنیادنانی ئاینیکی خاویێن کە جیاکراوتەوه لە ئەلمانیت و خەسلەتە گشتیە جیھانیەکان، سەله فەیسەتەکان بەشدارن لە بەهەڵمانیکردنیکی دژبەک لە کۆمەڵگە مۆدیرنەدا، لەبەرئەوهی ئەوان ئاینیان لە ھەر پەھەندگەلیکی ژبانی کۆمەڵایەتی جیاکردۆتەوه کە حەز دەکەن -بەلام ناتوانن- کایەکانی حەیات بەجای بەکەن یاخود تێکدیشکێن. لە ھەمانکاتدا فۆرمگەلیکی کاتی زیادەپۆییکردن لە ئاینیدا religiosity لەنیو ئەوهی دووھمی موسوڵماناندا بەکاردێنن لە دەروەھێ خۆرھەلاتی ناوەراست کە ئەمەش زیاتر لە چاودێر کریستیانیە ئەمریکیەکانەوه نزیکە لە سەدە نۆزدە و بیستدە ھەک لە ئیسلام لە سەدەکانی ناوەراستدا. بەکورتی، ئەوان نموزەجگەلیکن لە بزوتنەوهی ھەستی ئاینی revivalism . دواجار بزوتنەوهی ھەستی ئاینی پۆل نابینیت لە بەھا نەریتی و خیزانییەکاندا، بەلکو کار دەکات لەسەر ئەو تاکانە کە لە ئەزموونی قەیرانی ناسانامە و دابراو لە خیزان و پەيوەندیە کۆمەڵایەتیەکاندا ژبان دەگوزەریێن. ئەویش لەگەڵ تاکگەرایي individualism ھارمۆنییەک دروست دەکات، بنیادنەوهی کۆمەڵگەیکە و یناکراو، کە بریتیە لە کۆمەڵگەیکە باوەپدار یان ئوممە، کە لە قەیرانی دەسەلات و مەعریفە، یان لە ئازایەتیدا ھەنگاو بەرھەو شەریعەت دەنێن و ھەلگری مەعریفە ئاینی و فیروبونی خودی و سوربون لەسەر سیستەم و بەھا و بیروبواوەری بزاون ، ئەمەش زیاتر لەوهی کە جەخت لەسەر فەلسەفە یان ئایۆلۆجیای پەھا بەکەنەوه . لە سەردەمی ئێمەدا بزوتنەوهی ھەستی ئاینی ھەمیشە بەشیوہیکە کۆمەڵایەتی کۆنزیرقاتیقە، لە قامچی بایبلی ئەمریکیەوه بۆ بزوتنەوهی Lubavitch و لەویشەوه بۆ ئازارە جەستەییەکانی پاپا جانپۆلی دووھ لەسەر ئازادی ئاین، ھەرھەموو ئینجیل تەفسیریکی شۆرشیگێری چەپەویان ھەبوو . سەرکردە ئاینیە کۆنزیرقاتیقەکان دژ بە گەندەلی و ونکردنی بەھاکان دەوستانەوه . لەم پروانگەیکەوه، ئیسلامی نەریتخواری ئەوروپی بوونەتە بەشیکی لۆجیکی لە مشتومرکردن لەسەر بەھاکان لەگەڵ ئەوروپیەکاندا. زۆریک لە گوتاری ئیمامەکان لەبارە ی پەردان بە دلخۆشی و چاککردنی دەرامەتی خەلک و جەختکردنەوه لەسەر جیاوازی پەهای چاکە و خراپە right and wrong خۆلقانەندی ژبانیکی باش و ھتد..... کە لە مەسەلە پۆحانیەتەوه ھیچ جیاوازییەکی نییە لە کریستیانی و ئاراستە مۆسۆدۆکسی جولەکە کە بانگەوازی خواپەرستی دەکەن. بەلام ئەو خەلکە کە گەرنگی بە تیروریزمی جیھانی دەدەن موسوڵمانەکان.

ئەمە ی لێرەدا مشتومری لەبارەوه دەکەین ئەوه نیە کە ئاینەکانی تر بەھەمانشیوہ توندوتیژی سیاسی بەرھەم دەھێنن. ئەو پرووژە کە لەنیو ئاینە خۆرھەلاتیەکاندا بالانسیکی راستەقینە نییە، لەوانە ئاینی ئیسلام، کە لەھەڵدانەوه بۆ ھەرگێران لە ئاینی رادیکالیزمەوه بۆ توندوتیژی سیاسی.

بەلام تايبەتمەندى ئىسلام لە قورئان و تراسىيۆنى كەلتورى سىياسى موسولمانەو نەھاتووه، بەلكو لە موسولمانەكانى سەردەمەو ھاتووه، وە ئەو فاكتەرەنەى كە پەيوەندىيان بە ئىسلامەو ھەيە بەشىوھەيەكى ئاشكرا پەيوەندىيان بە بارودۆخە كۆمەلەيەتەكانى موسولمانانەو ھەيە لە خۆرئاوای ئەوروپا. بۆنمەنە كەم تا زۆر لەنيو نەوھى دووھى موسولمانانى ئەمريكادا تيرۆرىست نادۆزىتەو . نەبوونى رادىكالىزىم بەشىوھەيەكى ئاشكرا پەيوەندى بە دوو جۆر لە جەماوھرى موسولمانانى خۆرئاوو ھەيە ، ئەوانىش برىتەين لە سىمبول و چاوپروانى . موسولمانان لە ئەمريكا بەشىكن لە بزوتنەوھەيەكى فراوانى كۆچبەرەنى خەلك كە خوازىارى ئەوھن لە ئەمريكا بژىن، لەكاتىكدا نەوھى دووھى موسولمانانى ئەوروپا مندالى ھەلەيەكن: دايك و باوكى ئەو نەوھەيە ھەرگىز خوازىارى ئەوھن نىن بىن بە ئەوروپى . موسولمانانى ئەمريكا بەشىوھەيەكى فراوان سەر بە چىنى ناوھراست يان تەنانەت سەر بە چىنى بالان- تەنانەت ھەندىكىيان داھاتىشيان زۆرتەرە لە دانىشتوانى ئەمريكا- لەكاتىكدا لە ئەوروپا رېژەى بىكارى لەنيو نەوھى دووھى موسولماناندا زياترە لە دۆخى قەبلىئراو لە ئەوروپادا . ھەمان نىشانەى خەلك لەگەل باگراوندى موسولمان لە دەربرىنى زىندانىكراوھەكانىشدا دەرەكەوئەت . زۆرىك لە رادىكالى ئەمريكەكان برىتەين لە ھەلگەپاوەكان، لەوانە جۆس پادىلا، كە ھەلگەپاوەيەكى ئەمريكى بوو كە تاوانباركراو بوو بە پشتىوانىكردن لە گروپى ئەلقاعىدە لە سالى ۲۰۰۵ وە ئەو ھەلگەپاوانە لە ھەمان جۆرى ھەلگەپاوە ئەوروپىيەكان دەچن كە برىتەين لە كەمىنە رادىكالىكان و مەنفىيەكان .

مەملانىي شارستانىيەتەكان؟

ئامانچ ئەوھەيە كە ئىمە نە لەبارەى مەملانى و نە لەبارەى دىالوگى كەلتورەكانەو قسە ناكەين، لەبەرئەوھى بە زۆرىك لە چەمكەكان كەلتور لەقەيراندايە . لەبەرئەوھى، بوونى مشتومر لەسەر ئىسلام- لەپراستىدا بەشىوھەيەكى فراوان بارگاويە بە بىروبوچونى لەمەر ئاسايش- كە تا ئىستاش لەژىر پارادىمى دىالوگ- بەيەكداكىشانى شارستانىيەتەكان، كەلتور يان ئايىن خۆى دەبىنىيەتەو، كە بەشىوھەيەكى فراوان پەيوەندى فراوانى بەو سى چەمكەو ھەيە . كەم تا زۆر مشتومر لەسەر ئەوھەيە كە چۆن شەپى تيرۆرىزم دوو بوچوون لەسەر مەملانىكان پىشنىار دەكات، يەكەم: ئىسلام مەسەلە سەرەكەيەو ئىمە بەرەو مەملانىي شارستانىيەتەكان دەچىن بى ئەوھى بەشىوھەيەكى قوول رىفۆرم لە ئايندا پروىدبىت، يان دووھم: ئىسلام مەسەلە سەرەكەيەكە نىە و پىويستە ئاراستەى بەيەكداكىشان بگۆرىن بە دىالوگ لەنيو شارستانىيەتەكاندا، ئەمەش وەك ئەدرىسيكى خاوەن رەگورپىشەگەلىكى فراوانى رقوقىنە لەنيو موسولماناندا . ھەردوو حالەتەكە بەندە بە بنەماى بونىادە گشتىيەكانەو: ئايىن بارگاويە بە كەلتور، وە كەلتورىش لەسەر بنەماى ئايىن دامەزراو، ئەمەش بەو مانايە دىت كە رەفتارى كۆمەلەيەتى و سىياسى باوھپداران سوورن لەسەر بىروباوھپى لاھوتى ئاينەكانىيان . بانگەواى رىفۆرمى ئاينى باوھپداران والىدەكات گرنكى پى نەدەن و بەخۆگونجان و ئەزموونى بىروباوھپىيان لەپى پراكتىزەكردنەو بىت نەك لەپى مشتومرگەلىكى ئاينزانىيەو . بانگەواى سەرەكەكانى كۆمەلگە بۆ كۆنترۆلكردنى رپوھ جاھىلەكان پروسەى لەكەلتورخستەنە . ئەدرىسى كىشەكانى خۆرھەلاتى ناوھراست، كە خۆى لەخۆيدا ھەنگاويكى پۆزەتيقە، گرنكىنەدانە

به تيرۆرکردنی ئيسلامی هاوچهرخ. شتيك نيه به ناوی كۆمه لگه ی موسولمان، به لكو له جياتی ئه وه دانيشتوانیكي موسولمانان ههيه و ئه زمونیكي جياوازيان ههيه كه چون ببن به موسولمان- ته نانهت ئه گهر به شداری هه مان ريبازيش بن.

له ئه وروپا بۆچونیكي گشتگیر ههيه بۆ دژایه تیکردنی ئه و دوو ريبازه، به تایبته له به ریتانیای فره که لتور، که موسولمانان له لایه ن ناسنامه یه کی لیوانلیو له جياوازی و فره که لتورییه وه پیناسه کراوه، یان توانه وه ی ره گه زیی له فره نسا، که موسولمانان رهنگه ببنه هاو لاتیگه لیکی فره نسی له ریی توانه وه ی ناسنامه ی بنه په تی خۆیا نه وه. ئیستا به شیوه یه کی ئالۆز هه ردو و رینگاکه به شدارن له هه مان تیۆر: ئایین ره گو ریشه ی له که لتوردا چه سپیوه، له به ره ئه وه، موسولمانان سه ر به که لتوری جياوازن. به شیوه یه کی فراوان، هه رچه نده بالانسی رادیکالیزم به شیوه یه کی زۆر که م ده توانی له گه ل سیاسه تی حکومه تدا رهفتار بکات: هه ره شه یه کی تیرۆریستی زۆر له سه ر به ریتانیای مه زن و فره نسا و ئیسپانیا و به لجیکا و هۆلنده هه یه، هه رچه نده له هه ریه ک له و که یسانه دا سیاسه تی ئه و ولاتانه به رامبه ر به ئیسلام زۆر جياوازه. مه به سه ته که ئه وه یه که رادیکاله کان وه لامیان بۆ سیاسه تیکی نه ته وه یی دیاریکراو نییه، به لام بۆ وشیری جیهانی ده ولته تی ئوممه وه لامیان پییه. به هه ر شیوه یه ک بیته، فره که لتورگه رایبی و توانه وه ی ره گه زی بۆ هه مان مه به سه ت شکستی هینا: موسولمانان له خۆرئاوا به ره و ناسنامه ی ره گه زی و که لتوری هه نگاو نانین، به لكو ده یانه ویته تنها وه ک باوه ردارییکی کۆمه لگه بناسرین. له به ریتانیای مه زن موسولمانه دووباره له دایکبووه کان گرنگی به که لتوری کۆمه لایه تی ناده ن، بۆیه وه لامیان بۆ سه رکرده نه ریتپاریزه کانی کۆمه لگه پی نییه. له لایه کی تره وه سیکولاریستی فره نسی زۆر سه رسامه به بینینی ونبوونی که لتوری نه ریتی موسولمانان، هاوشان له گه ل هیز و توانای ئاینیدا: بالاپۆشی کتوپری هه ندیک له خویندکاره که چه کانی فره نسا له سالانی نه وه ده کان که به «کیشه ی له چه که که» ناسراوه، په یوه ندی به گواسته نه وه ی که لتورییه وه نییه، به لكو له ئه نجامی بنیادنانی ناسنامه یه کی ئاینی خاویندا پویدا له نیو که چه رۆشنبیر و خوینده واره کانی قوتابخانه کانی فره نسا. بۆچونی کۆنترۆلکراو له رای گشتی فره نسا دا ئه وه بوو که تیکه لیبوونی که لتوری هه نگاوه به ره و به عه لمانیکردن. چه مکی ژیا نه وه ی ره گه زی و که لتوری ئاینی وه ک زاروا یه کی بیرلینه کراوه ده بینریت، به لام هه ر پویدا. به هۆی دامه زاندنی ئه نجومه نی موسولمانه باوه رداره کانی فره نسا، حکومه ت به نابه دلاییه وه ته نها وه ک ئاینیک دانینا به بوونی ئیسلام له فره نسا دا.

لیره وه چه وه لامیک بۆ ئه م هه موو قه یرانه هه نوکه ییا نه هه یه؟ ئه و کیشه یه له خۆره لاتی ناوه پاستدا هیه چه ره سه ریکی نییه، به لكو ئه وه پرۆسه یه کی له که لتورخستن و بانگه شه کردنی ئیسلامه ته نها وه ک ئاینیک. به و مانایه ی که دروستکردنی شوینیک بۆ ئیسلام له خۆرئاوا وه ک ئاینیکی خۆرئاوایی له نیو ئه وانی ترده نه ک وه ک گوزارشته کردنییک له که لتوری کۆمه لگه. ئه وه پرۆسه یه کی راسته قینه ی به عه لمانیکردنه، که هیه له گه ل ریفۆرمی ئایندا ناکات، جگه له وه ی ده توانی په ره به مشتومری لاهوتی بدات وه ک ئه وه ی که نیسه ی کاسۆلیکی له کیشوهری ئه وروپا به تایبته له خۆرئاوا دا ئه نجامی

دا بهجۆرىك كه پرۆسهى بهسىكولاركردن پىنگهيهكى بههيزى ههبوو: دهركهوتنى ديموكراتى مهسىحى -ئهمهش وهك قبولكردنپكى تهواوتهى كهنيسه بۆ ديموكراسى - دهركهوتنى نجامپكه و پيويستيهك نيه بۆ پرۆسهى بهعلمانيكردن. دهسهلاته سياسيهكان له خورهلاتى ناوهراستهوه بۆ خورئاوا پيويست ناكات نه چاوديري بيرياره مۆديرنه ئاينيهكان بكهن و نه كۆمهكى سيقييل و ئيسلامى ليبرال بكهن. ئهوان پيويسته جييهك بۆ ئيسلام چي بكهن بهبي ئهوهى ياسا و پرنسيپهكان بگۆرن. پلوراليزمى راستهقينه باشترين ريگهيه بۆ خۆدهربازكردن له ململانى لهگهڵ دانىشتوانى موسولماندا كه زۆر جياوازن له بونيان وهك هيزيك له كۆمهلكهدا. وهك ئهو خۆپيشاندانانى لهلايهن خهلكانى پرۆتستانت و كاسۆليك و جولهكهكانهوه ئهنجام دهرا، كۆنزيرفاتيغهكان و تهنانهت بۆچونى فندهمىنتاليسىتهكانيش لهبارهى ئاينيهوه بهشيوهيهكى دهستبهسهرداگيراو دهركهوتى له زينگهيهكى پلورالدا. لهراستيدا ريگهى پلوراليسى ريگه به كۆمهلكهى مهدهنى دهوات كه گهنج بيتهوه و بتوانى نمونهيهكى ئامانجدار بۆ گروپه راديكالهكان و سهلهفيستهكان بخولقيينىت. سياسهتى دهولت ههچونيك بيت لهسهر بنهماى تهواوكارى موسولمانهكان و سهركردهكانى كۆمهلكه بنيادنراوه لهسهر پايهيهكى پلوراليسى. گرنگترين شت ئهوهيه كه پيويسته پهيوهندى فندهمىنتاله بيانيهكان به بهنيگهتيفكردى ئيسلام لاواز بكرىت و پابهندبوونى قوليان لهگهڵ پهفتارى ئاينهكانى تر ريگه پينه دراو بيت. شهفافيهت Transparency و ديموكراسى له ئامانجه سهرهكيهكانن.

سەرچاوه:

The Roots of Terrorism.
Edited by:
Louise Richardson.
New York 2006.